$$E_L(\mathbf{R};\alpha) = \frac{1}{\varPsi(\mathbf{R};\alpha)} H\varPsi(\mathbf{R};\alpha) = \frac{1}{\varPsi(\mathbf{R};\alpha)} \bigg[-\frac{\hbar^2}{2m} \boldsymbol{\nabla}^2 \varPsi(\mathbf{R};\alpha) + V(\mathbf{R})\varPsi(\mathbf{R};\alpha) \bigg]$$

where
$$\nabla^2 = \sum_{i}^{N} \frac{\partial^2}{\partial x_i^2} + \frac{\partial^2}{\partial y_i^2} + \frac{\partial^2}{\partial z_i^2}$$

We approximate
$$\frac{\partial^2 \varPsi(x_i;\alpha)}{\partial x_i^2} \approx \frac{\varPsi(x_i+h) - 2\varPsi(x_i) + \varPsi(x_i-h)}{h^2}$$

$$\boldsymbol{\nabla}^2 \boldsymbol{\varPsi}_T(\mathbf{R}) = \sum_i^N \frac{\partial^2 \boldsymbol{\varPsi}_T}{\partial x_i^2} + \frac{\partial^2 \boldsymbol{\varPsi}_T}{\partial z_i^2} + \frac{\partial^2 \boldsymbol{\varPsi}_T}{\partial z_i^2}$$

If the wavefunction is separable: $\Psi_T(\mathbf{R}) = \prod_j^N \psi_j(\mathbf{r}_j)$ then

$$\frac{\partial^2 \Psi_T}{\partial x_i^2} = \frac{1}{\psi_i(\mathbf{r}_i)} \frac{\partial^2 \psi_i(\mathbf{r}_i)}{\partial x_i^2} \prod_j^N \psi_j(\mathbf{r}_j) = \frac{1}{\psi_i(\mathbf{r}_i)} \frac{\partial^2 \psi_i(\mathbf{r}_i)}{\partial x_i^2} \Psi_T(\mathbf{R})$$

$$\boldsymbol{\nabla}^2 \boldsymbol{\Psi}_T(\mathbf{R}) = \boldsymbol{\Psi}_T(\mathbf{R}) \sum_{i}^{N} \frac{1}{\psi_i(\mathbf{r}_i)} \left[\frac{\partial^2 \psi_i(\mathbf{r}_i)}{\partial x_i^2} + \frac{\partial^2 \psi_i(\mathbf{r}_i)}{\partial y_i^2} + \frac{\partial^2 \psi_i(\mathbf{r}_i)}{\partial z_i^2} \right]$$

$$\approx \Psi_T(\mathbf{R}) \sum_{i=1}^{N} \frac{1}{\psi_i(\mathbf{r}_i)h^2} \{ \psi_i(x_i+h) + \psi_i(y_i+h) + \psi_i(z_i+h) + \psi_i(x_i-h) + \psi_i(y_i-h) + \psi_i(z_i-h) - \psi_i(z_i-h) \}$$

$$= \Psi_T(\mathbf{R}) \frac{1}{h^2} \sum_{i}^{N} \left\{ \frac{\psi_i(x_i + h) + \psi_i(y_i + h) + \psi_i(z_i + h) + \psi_i(x_i - h) + \psi_i(y_i - h) + \psi_i(z_i - h)}{\psi_i(\mathbf{r}_i)} - 6 \right\}$$

Thus the kinetic energy contribution to the local energy is

$$-\frac{\hbar^{2}}{2m} \cdot \frac{1}{h^{2}} \sum_{i}^{N} \left\{ \frac{\psi_{i}(x_{i}+h) + \psi_{i}(y_{i}+h) + \psi_{i}(z_{i}+h) + \psi_{i}(x_{i}-h) + \psi_{i}(y_{i}-h) + \psi_{i}(z_{i}-h)}{\psi_{i}(\mathbf{r}_{i})} - 6 \right\}$$